

DORF TIROL - FAITS

NOMBRE D'HABITANTS	2.400
NIVEAU AU-DESSUS DE LA MER	600 m
DESCRIPTION DE LA POSITION GEOGRAPHIQUE	Dorf Tirol est situé sur une élévation au-dessus de la fameuse ville de cure de Meran, offrant une vue magnifique sur la vallée Etschtal et le groupe de montagnes Texelgruppe. Entouré de 60 ha de vignes et de 400 ha de cultures fruitières, le village se trouve en position paradisiaque au milieu de la nature. Dorf Tirol se situe au cœur du Parc Naturel Texelgruppe qui occupe une surface de 33.000 ha.
FONDATION DU VILLAGE	Les premiers établissements datent de l'époque préhistorique, comme en témoigne la découverte de haches en pierre du néolithique.
SURFACE	2.559 ha
ORIGINE DU NOM	ils existent plusieurs versions, mais aucune n'a pu être prouvée, p. ex. latin «TERRA» = la sèche latin «TROI» = voie/passage/sentier
CLIMAT	généralement ensoleillé et doux 1.200 heures de soleil par an
TEMPERATURES	Températures moyennes: 11° C Janvier - mars 5,6 - 17° C Avril - juin 18,5 - 25,8° C Juillet - août 28 - 33° C Septembre - octobre 24 - 19° C Novembre - décembre 13 - 5,6° C
AEROPORTS	Munich et Milan à environ 340km de distance Vérone et Innsbruck à environ 180km de distance Bozen à environ 35km de distance
SERVICES D'AUTOBUS	Munich - Dorf Tirol avec le « <i>Meraner Land Express</i> », chaque mercredi et samedi de la fin de mars jusqu'au début de novembre Suisse - Dorf Tirol avec le « <i>Südtirol - Express</i> » chaque samedi de la fin de mars à la fin d'octobre
LIAISONS DE TRAIN TRAINS DIRECTS	Gare de Meran - station terminus Dortmund - Munich - Bozen «Paganini»
PASSAGES ALPINS	Reschen, Brenner, Sillian, toute l'année Timmelsjoch, Stilfserjoch - de juin à octobre

STRUCTURE ECONOMIQUE

199 fermes
208 établissements d'hébergement
44 magasins
33 ateliers artisanaux

PRODUIT SOCIAL BRUT

9/10 proviennent du tourisme
1/10 provient de l'agriculture (pommes et vin)

NUITEES

environ 735.000 par an

HEBERGEMENTS

environ 5.000 lits touristiques, une vaste gamme d'hôtels confortables, de chambres d'hôtes, de pensions et d'appartements. La plupart des établissements dispose d'un balcon avec vue panoramique.

STRUCTURE DES PRIX

Chambre avec petit déjeuner par personne/jour
18,00 - 55,00 Euro catégorie standard
34,00 - 300,00 Euro catégorie supérieure

Demi pension – par personne / jour
32,00 - 135,00 Euro catégorie standard
50,00 - 310,00 Euro catégorie supérieure

Appartements 2 personnes par jour
30,00 - 135,00 Euro catégorie standard
50,00 - 200,00 Euro catégorie supérieure

ECHANGE DE MONNAIES

Toute transaction bancaire peut être effectuée auprès des succursales locales des banques Raiffeisenkasse et Sparkasse

RESTAURANTS

28 restaurants
7 restaurants de montagne
6 snack-bars et caves typiques
14 cafés - bars
Les différents restaurants proposent un vaste choix de spécialités régionales et internationales et sauront satisfaire même les palais les plus exigeants.

ACHATS

Les magasins se trouvent le long de la rue principale, dans le Schlossweg, la rue Haslachstraße et le Lingweg et ils offrent un grand choix de vivres, de vêtements et d'équipements pour le sport et le temps libre, de chaussures, d'articles en cuir, de vêtements pour enfants et pour sportifs, de robes traditionnelles, de bijoux artisanaux, de peintures sur verre originales et de sculptures sur bois précieuses.

La fameuse ville de cure de Meran offre d'autres possibilités d'achats avec ses boutiques de grande classe, ses magasins spécialisés, ses centres d'achats, ses galeries d'art etc.

**SPORTS ET ACTIVITES
DE LOISIRS**

Natation, tennis, beach volley, minigolf, parapente, quilles, golf, pêche, randonnées (60km de sentiers de randonnée), promenade, différents sentiers à thème, nordic walking, jogging, parcours, sports

d'eau vive, escalade, excursions guidées, séminaires autour des pommes et excursions à travers les vignes, «Schützenstube».

CURIOSITES

à visiter:

Château Tirol avec le Musée provinciale d'histoire culturelle
Brunnenburg avec le Musée d'agriculture
St. Peter – l'église baptismale la plus ancienne
Eglise paroissiale St. Jean le Baptiste
Centre de réhabilitation de la faune aviaire au château Tirol

CURIOSITES

impossible de visiter:

Zenoburg, château Auer, église St. Ruprecht, château Thurnstein – le complexe du château (le restaurant du château est ouvert au public)

CURIOSITES

dans les environs:

Les jardins du château Trauttmansdorff (jardin botanique – Meran), Touriseum (musée du tourisme – Meran), Bain Thermal Meran, hippodrome Meran

PARTICULARITES

Parc Naturel Texelgruppe – le Hinterland alpin de Dorf Tirol avec une surface de 33.430 ha

EVENEMENTS

Soirées, concerts dominicaux, diapositives, fêtes traditionnelles, fêtes des châtaignes, fêtes du vin, expositions, présentations de films, excursions guidées, excursions de découverte et d'apprentissage, informations et séminaires autour des pommes et du vin (excursions guidées dans les zones cultivées).
Excursions organisées pour assister aux spectacles de l'opéra à l'arène de Verone.
Soirées de danse et de musique dans les différents restaurants du village.

EVENEMENTS

PARTICULIERS

Différentes semaines thématiques consacrées aux sujets des soirées au château, de la musique, du shopping de nuit, de la randonnée, des saveurs d'automne et de la découverte culturelle

GRANDS EVENEMENTS

Soirées au château Tirol
Fête de minuit en été
Bourse aux minéraux
Traditionnel festival d'automne
VinoCulti – dégustation de vins
Noël au Château Tirol

PROGRAMME D'AMUSEMENT

En cas de conditions météo défavorables – projections de films, de diapositives etc. sur grand écran. Les événements importants de politique ou de sport sont aussi diffusés en direct sur grand écran.

EXCURSIONS

Excursions d'une journée à: Venise, Vérone, Trento, lac Garda, Florence, Dolomites, Seiseralm, Ritten, vallée Ultental, vallée Vinschgau, St. Moritz (CH), Stilfser Joch, Innsbruck, lac Kalterer See etc.



LES ALENTOURS

ville de cure de Meran, Schenna, Algund, Marling, Lana,
Partschins

Nous vous prions de demander les documentations de photos de façon séparée afin de nous consentir de les adapter à vos désirs individuels.

Pour plus d'informations :
Association de Tourisme Dorf Tirol
Contact: Dr. Manuela Zischg – directrice
Hauptstraße 31
39019 Dorf Tirol BZ
ITALIE
Téléphone: 0039 0473 92 33 14
Téléfax: 0039 0473 92 30 12
info@dorf-tirol.it
www.dorf-tirol.it